

## **The Difference between a Trinitarian and Non trinitarian God**

Excerpts from God For Us by Catherine Mowry LaCugna p. 395

A nontrinitarian theology of God also opens the door to every kind of ideology or idolatry, whether it comes in the form of a self-sufficient masculine Father-God, or a plenipotentiary God who perversely wishes small children to die, or an apathetic God who does not mind if some people are always poor, or a violent, vengeful God who enjoys wars fought in God's name.

A doctrine of God in which God is not portrayed to be vigorously opposed to all forms of life that perpetuate human suffering, hopelessness, deprivation, and grief, is not an orthodox doctrine of God, not consistent with the glory of God passing before us, but a distortion, a fantasy, an Oedipal projection, an idolatry, an ideology, about a God who does not exist.

God is not the kind of being who creates only males or only whites as a more perfect image of the divine. No human being is 'archy' of another; woman is not included in or derived from man; white humanity is not normative for other races.

Language that eclipses some persons, language that silences, denigrates, or disheartens persons, language that inhibits the praise of God is unholy. Since every person is unique, each of us has a unique way of praising God; every voice of praise is indispensable.

## **La Diferencia entre un Dios Trinitario y no Trinitario**

Extractos de Dios para nosotros por Catherine Mowry LaCugna p. 395

Una teología de Dios no trinitaria también abre la puerta a todo tipo de ideología o idolatría, ya sea que venga en la forma de un Padre-Dios masculino y autosuficiente, o un Dios Plenipotenciario que desea perversamente que los niños pequeños mueran, o un Dios apático que no preocupa si alguna gente es siempre pobre, o un Dios violento, vengativo que goce de guerras luchadas en el nombre de Dios.

Una doctrina de Dios en la cual Dios no es retratado para ser vigorosamente opuesto a todas las formas de vida que perpetúan el sufrimiento humano, la desesperanza, la privación, y el dolor, no es una doctrina ortodoxa de Dios, no consistente con la gloria de Dios que pasa delante de nosotros, sino una distorsión, una fantasía, una proyección edípica, una idolatría, una ideología, acerca de un Dios que no existe.

Dios no es el tipo de ser que crea sólo a los varones o sólo a los blancos como una imagen más perfecta de lo divino. Ningún ser humano es '-arca' de la otra; la mujer no está incluida en el hombre ni se deriva de él; la humanidad blanca no es normativa para otras razas.

El lenguaje que eclipsa a algunas personas, el lenguaje que silencia, denigra, o desalma a las personas, el lenguaje que inhibe la alabanza de Dios es profano. Puesto que cada persona es única, cada uno de nosotros tiene una manera única de alabar a Dios; cada voz de alabanza es indispensable.